

Technaxx® Manuale di istruzioni

CarPlay con display touch da 7" TX-320

Trasmissione AUX o FM alla tua autoradio

Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e le informazioni di sicurezza.



Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (bambini compresi) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o da persone prive di esperienza o conoscenza, a meno che non siano supervisionate o istruite sull'uso di questo dispositivo da una persona responsabile della loro sicurezza. I bambini devono essere supervisionati per assicurarsi che non giochino con questo dispositivo.

Conservare con cura questo manuale utente per riferimento futuro o condivisione del prodotto. Fare lo stesso con gli accessori originali per questo prodotto. In caso di garanzia, contattare il rivenditore o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Goditi il tuo prodotto * Condividi la tua esperienza e opinione su uno dei portali internet più noti.

Le specifiche sono soggette a modifica senza preavviso. Assicurarsi di utilizzare il manuale più recente disponibile sul sito Web del produttore.

Sommario

Sommario	2	Lettore multimediale (scheda	
Suggerimenti	2	MicroSD)	10
Precauzioni.....	2	BT / Telefono.....	10
Avvertenze	3	Trasmettitore FM.....	12
Istruzioni di sicurezza.....	3	Impostazione / Configurazione.	13
Disclaimer.....	3	Barra a discesa	15
Caratteristiche	4	Funzione caricabatteria per	
Panoramica del prodotto	4	dispositivi elettronici	16
Informazioni di base	4	Risoluzione dei problemi	16
Montaggio.....	5	Specificazioni tecniche	16
Interfaccia principale e interfaccia		Supporto	17
APP	5	Cura e manutenzione	18
AutoPlay	7	Dichiarazione di conformità	18
Auto Android.....	8	Disposizione	18
Collegamento /associazione del			
telefono.....	9		

Suggerimenti

● Utilizzare il prodotto solo per gli scopi per cui è stato concepito. ● Non danneggiare il prodotto. I seguenti casi potrebbero danneggiare il prodotto: Non corretta tensione di corrente, incidenti (inclusi liquidi o umidità), uso improprio o abuso del prodotto difettoso o improprio installazione, problemi di alimentazione di rete, inclusi picchi di corrente o fulmini danno, infestazione da insetti, manomissioni o modifiche del prodotto da parte di persone diverse dal servizio autorizzato personale, esposizione a sostanze anormalmente corrosive materiali, inserimento di corpi estranei nel unità, utilizzata con accessori non pre-approvati.● Fare riferimento e rispettare tutte le avvertenze e le precauzioni riportate in questo manuale.

Precauzioni

Leggere attentamente tutte le avvertenze di questo manuale di sicurezza prima di utilizzare questo prodotto. L'uso improprio può causare danni al prodotto o ai prodotti collegati. Per garantire il buon funzionamento dei prodotti, non utilizzarli mai nelle seguenti condizioni:

- Condizioni umide o sott'acqua;
- Condizioni in prossimità di riscaldatori o di servizi ad alta temperatura;
- Condizioni con sole diretto e forte;
- Condizioni con adattatore danneggiato ;
- Non smontare mai il prodotto senza la dovuta autorizzazione,

altrimenti la garanzia potrebbe decadere.

Avvertenze

● Non concentrarti sul dispositivo durante la guida per evitare incidenti. Non utilizzare il dispositivo o modificare alcuna impostazione durante la guida. ● Per prolungare la durata di questo dispositivo, estrarlo quando si avvia il motore dell'auto. ● Non tentare di smontare il dispositivo, potrebbe causare cortocircuiti o persino danni. ● Non far cadere o scuotere il dispositivo, potrebbe rompere le schede dei circuiti interni o la meccanica. ● Tenere il dispositivo lontano dai bambini piccoli.

Istruzioni di sicurezza

● Il prodotto è destinato alla trasmissione audio tramite frequenze FM. È destinato all'uso da parte di privati.

● Non toccare mai il prodotto con mani bagnate o umide.

● Il prodotto può essere utilizzato solo con la tensione descritta sull'apparecchio.

● Non posizionare il prodotto su una superficie instabile. L'unità potrebbe danneggiarsi o le persone potrebbero ferirsi. Qualsiasi collegamento deve essere effettuato solo in conformità con le istruzioni del produttore o ottenuto dal produttore.

● Evitare di sottoporre il cavo a sollecitazioni eccessive, soprattutto in corrispondenza di prese e spine.

● Non inserire oggetti nelle aperture dell'unità, poiché in alcuni punti scorre corrente e il contatto potrebbe causare incendi o scosse elettriche.

● Non utilizzare detergenti liquidi o spray detergenti. Il prodotto può essere pulito solo con un panno umido.

● Non collegare dispositivi aggiuntivi non consigliati dal produttore.

● Non utilizzare il prodotto alla luce diretta del sole o in luoghi in cui la temperatura potrebbe superare i 50°C per un periodo prolungato.

Disclaimer

● In nessun caso Technaxx Deutschland sarà ritenuta responsabile per qualsiasi pericolo diretto, indiretto, punitivo, incidentale, speciale consequenziale, per la proprietà o la vita, conservazione impropria, derivante da o connesso con l'uso o l'uso improprio dei propri prodotti.

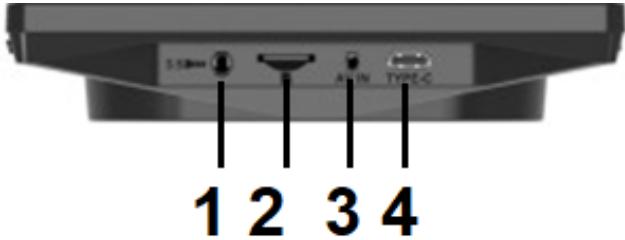
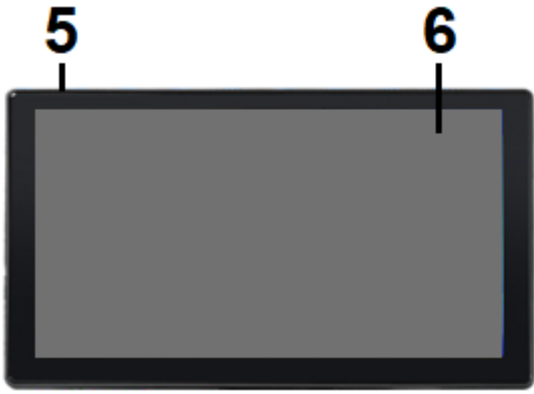
● Possono apparire messaggi di errore a seconda dell'ambiente in cui viene utilizzato.

● Technaxx Deutschland non è responsabile per la mancata registrazione di eventi, file mancanti, ecc.

Caratteristiche

- CarPlay wireless / Android Auto tramite BT/ WiFi
- Ampio display touch da 7" (17,78 cm)
- Uscita AUX o trasmissione audio wireless FM all'autoradio
- Altoparlante integrato
- Supporto per parabrezza e cruscotto
- Scheda MicroSD fino a 128 GB
- Gamma FM da 87,5 a 108 MHz
- Versione Bluetooth 5.0
- Alimentazione DC12/24V

Panoramica del prodotto

			
1	Uscita AUX (3,5 mm)	4	Collegamento di alimentazione USB-C
2	Porta per scheda MicroSD	5	Pulsante di accensione (On/Off) [sul retro]
3	AV-In (per la camera posteriore)	6	Schermo touch da 7" (17,78 cm)

Informazioni di base

1. CarPlay / Android Auto supporta senza fili connessione tramite BT/ WiFi .
2. Dopo aver attivato la funzione trasmettitore FM o il cavo AUX è inserito , l'altoparlante incorporato viene disattivato. Dopo che la funzione FM è spento o il Una volta rimosso il cavo AUX , il dispositivo emetterà l'audio.
3. Il dispositivo non ha una batteria ricaricabile. Funziona solo con alimentatore collegato (USB-C).

Montaggio

Esistono due possibilità per montare il display Carplay .

1. Parabrezza anteriore: posizionare il supporto a ventosa sul finestrino e premere verso il basso il meccanismo di bloccaggio.

2. Cruscotto: Fissare la piastra adattatrice al cruscotto. Posizionare la ventosa su di essa e premere verso il basso il meccanismo di bloccaggio.

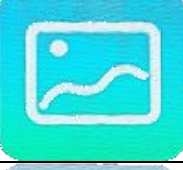
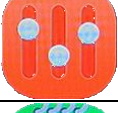
Interfaccia principale e interfaccia APP

Collegare l' adattatore di corrente alla presa accendisigari del veicolo (12 V o 24 V) .



Interfaccia principale

	Menu principale (cliccaci sopra)
	Indietro (cliccaci sopra)
	Trasmettitore FM (cliccare per accendere / spegnere)
	Luminosità (clicca per regolare: Sole, Luna, Spento)
	Volume (clicca per regolare: Disattiva audio; 1-30)
	Bluetooth (cliccare per accendere / spegnere)
	AutoPlay (cliccare per accedere a CarPlay, quando lo smartphone è connesso correttamente tramite BT/ WiFi)

	Ora/Data (si sincronizza dopo la connessione dello smartphone oppure cliccaci sopra per impostarlo manualmente)
	Auto Android (cliccare per accedere ad Android Auto, quando lo smartphone è connesso correttamente tramite BT/ WiFi)
	Collegamento telefonico / Associazione (imposta le impostazioni di connessione CarPlay/Android Auto)
	Sfondo (clicca per cambiare)
	Applicazioni (clicca per aprire l'interfaccia dell'app)
	BT/Telefono (cliccare per aprire l'opzione di chiamata, l'elenco dei chiamanti, i contatti, la connessione BT e la musica BT)
	Impostazione/Configurazione (clicca per aprire le impostazioni)
Interfaccia dell'app	
	Lettore multimediale (scheda MicroSD)
	Impostazioni orologio/ data e ora
	Equalizzatore / Impostazioni audio
	Calendario
	Trasmettitore FM (imposta il canale FM per la trasmissione radio)

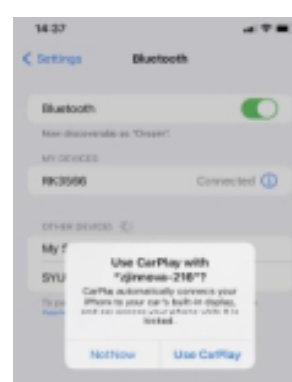
AutoPlay

Cliccare sull'icona  dell'applicazione per accedere all'interfaccia dell'applicazione e connettere il dispositivo in base alle richieste e alle esigenze personali.

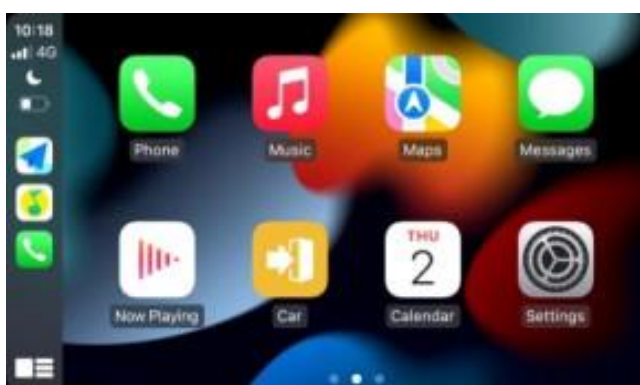
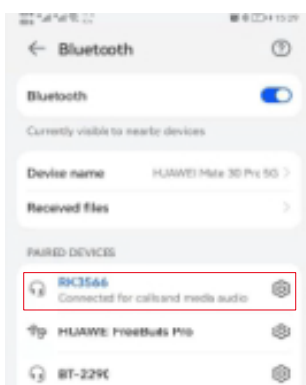


Connessione wireless CarPlay

CarPlay si collega in modalità wireless all'iPhone, richiede solo la connessione Bluetooth. Nome BT: Car BT-XXXX.

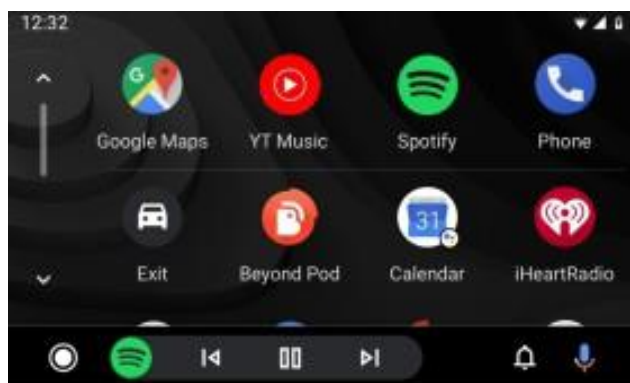


Dopo aver cliccato  per connettersi correttamente, la macchina dell'auto visualizzerà la schermata dell'applicazione e in questo momento sarà possibile eseguire le operazioni funzionali pertinenti



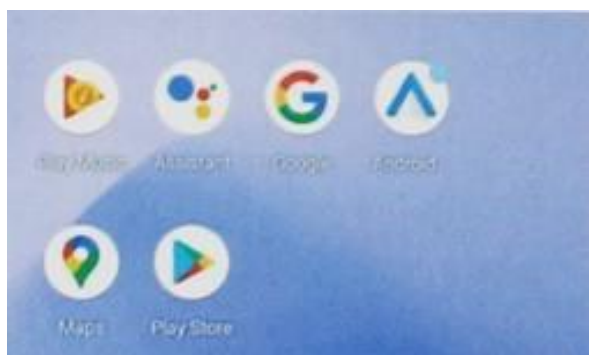
Auto Android

Cliccare sull'icona  dell'applicazione per accedere all'interfaccia dell'applicazione e connettere il dispositivo in base alle richieste e alle esigenze personali.

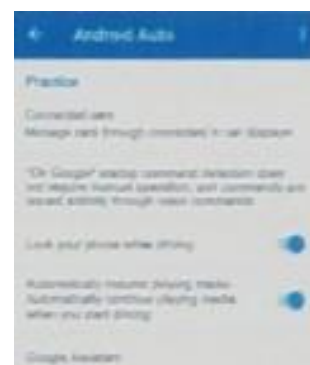
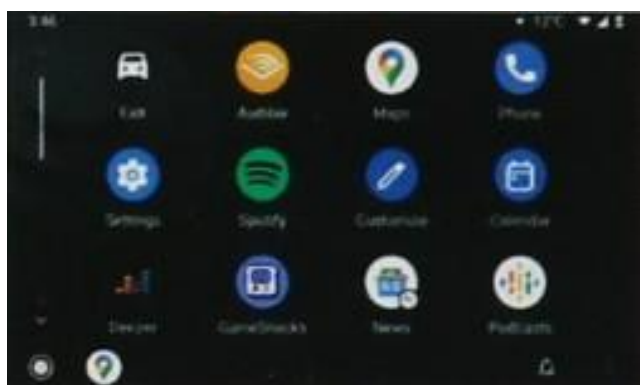


Connessione wireless Android Auto

Android Auto si collega in modalità wireless allo smartphone, richiede solo la connessione Bluetooth. Nome BT: Car BT-XXXX.



Dopo aver cliccato  per connettersi correttamente, la macchina dell'auto visualizzerà la schermata dell'applicazione e in questo momento sarà possibile eseguire le operazioni funzionali pertinenti



Collegamento /associazione del telefono

Cliccare sull'icona  del collegamento telefonico per accedere all'interfaccia.



Fare clic sull'icona Connessione automatica a sinistra/destra Connessione automatica per selezionare:

(opzione a sinistra: CarPlay/mirror/niente)

(opzione corretta: Android (Auto) /mirror/niente)

Apple AirPlay

Cliccare sull'icona  per visualizzare le informazioni di Apple AirPlay



Senza fili

1. Collega il tuo telefono alla rete Wi-Fi .
2. Nome Wi-Fi : “ CarPlay _wifi_XXXX ”, Password: “12345678”
3. Selezionare “Auto” nell’immagine dello schermo del centro di controllo del telefono.

Android Cast

Cliccare sull'icona  per visualizzare le informazioni di Android Cast



Scansiona il codice QR, scarica l'APK, installala e attiva l'autorizzazione della finestra mobile sullo smartphone.

Senza fili

1. Attiva l'hotspot sul tuo telefono e disattiva il Wi-Fi .

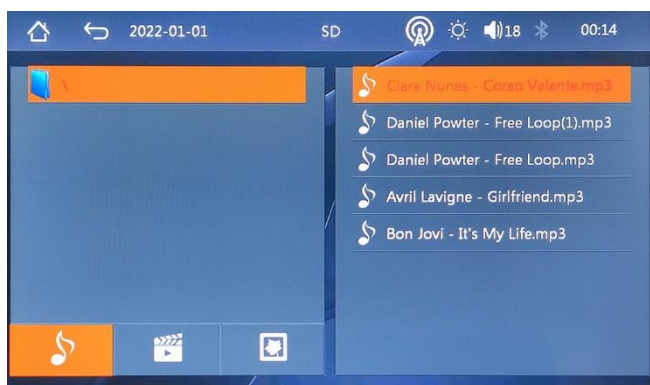
2. Imposta il nome dell'hotspot su "auto" e la password su "12345678"
3. Aprire l'APK Mirroring del telefono.

Letttore multimediale (scheda MicroSD)

Tocca l'  icona delle app per accedere ad altre app, trova e tocca l'  icona per accedere all'interfaccia delle app, dove puoi accedere all'interfaccia del lettore audio e video. Seleziona i file audio e video da riprodurre.

Formati audio/video supportati: Formato AVI , MKV, QT, MPG, ASF, FLV, RMVB, MP3, WMA, ACC, WAVE, FLAC, APE, OGG, M4A

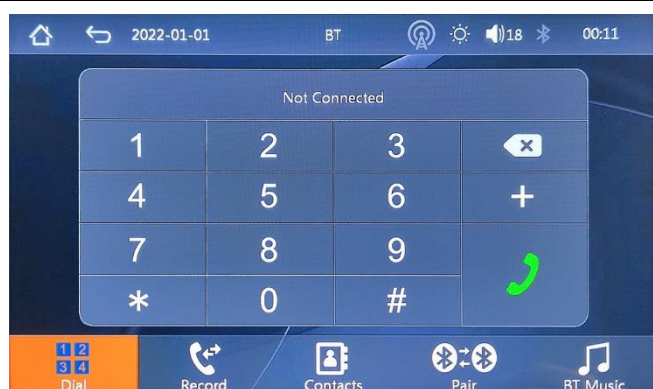
Formati immagine supportati: BMP/GIF/JPG/PNG



BT / Telefono

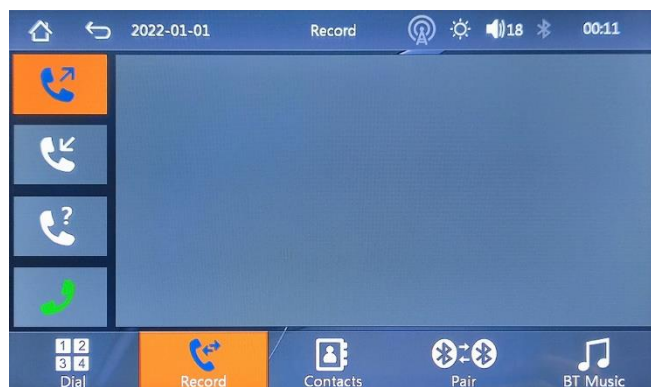
Clicca sull'icona  dell'applicazione per entrare nell'interfaccia Bluetooth. Dopo esserti connesso al Bluetooth del telefono, puoi eseguire funzioni come telefono e lettore musicale.

Telefonare



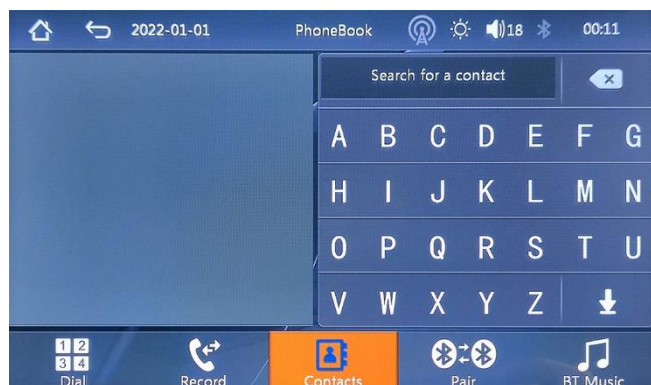
1. Cliccare sull'immagine numerica nell'interfaccia per inserire il numero di telefono. Se il numero inserito non è corretto, fare clic su x per eliminarli uno per uno.
2. Dopo aver inserito il numero di telefono, premere  per comporre; Premere  per terminare la chiamata in corso.

Cronologia delle chiamate



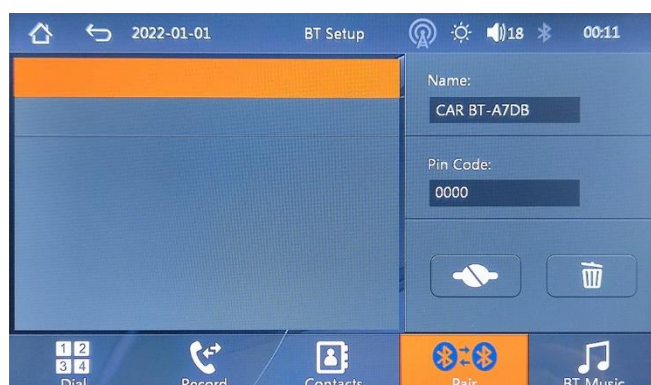
1. La cronologia delle chiamate può sincronizzare solo le chiamate in uscita, quelle in entrata e quelle perse.
2. Nella cronologia delle chiamate, cliccando sui contatti delle chiamate ricevute, effettuate e perse nell'elenco è anche possibile chiamarli direttamente.

Telefono/Contatti



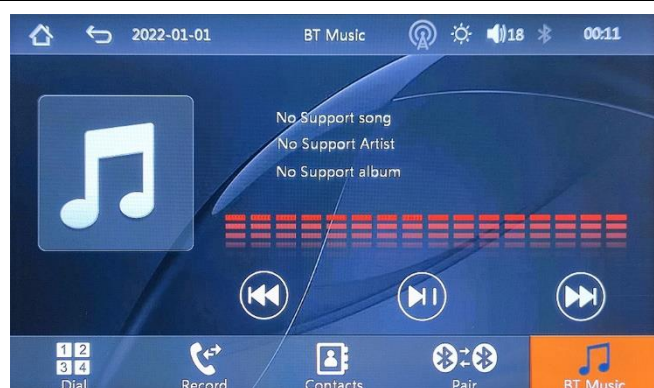
1. Accedere alla rubrica telefonica: fare clic sul  pulsante [Sincronizza contatto] per confermare la richiesta di sincronizzazione della rubrica dei contatti visualizzata a comparsa.
2. Cerca contatti: dopo aver sincronizzato i contatti, inserisci le lettere nella casella di ricerca a destra per effettuare la ricerca.

Associazione dei dispositivi



Quando il display Carplay non è associato ad un dispositivo, vai su Telefono>Impostazioni>Bluetooth> Cerca dispositivo>Trova il nome Bluetooth "CAR BT- xxxx " dell'host a cui connetterti. Il telefono aprirà una casella con il codice PIN, inserire PIN (codice PIN nell'interfaccia delle impostazioni) o conferma direttamente e visualizza "Nome dispositivo telefono" per indicare la connessione riuscita.

Funzione BT Music



1. Interfaccia del lettore musicale Bluetooth, che può essere collegato ad un telefono Bluetooth per le operazioni di riproduzione/pausa/su/giù
2. Utilizza la funzione musicale Bluetooth per riprodurre brani sul tuo telefono. Per alcuni lettori musicali sul tuo telefono, devi prima accedere alla pagina musicale dal tuo telefono e cliccare su play.

Trasmittitore FM

Tocca l'  icona delle app per accedere ad altre app, trova e tocca l'  icona per accedere all'interfaccia FM.



1. Fare clic su FM acceso/spento; il blu significa acceso.
2. Dopo l'abilitazione, fare clic su </> per selezionare la banda di frequenza.
3. Ci sono 3 modalità di uscita audio:
SPK (altoparlante del dispositivo stesso)
Trasmittitore FM
AUSILIARI.

Il dispositivo emetterà l'audio solo quando è selezionata la modalità SPK. Se è selezionata la modalità FM/AUX, il dispositivo non emetterà alcun suono.

Impostazione / Configurazione

Fare clic sull'icona  dell'applicazione per accedere alla pagina delle impostazioni ed eseguire le operazioni funzionali correlate.

Impostazioni di base



- | | |
|---|----------------------|
| 1. Disattivazione audio inversa | Acceso/Spento |
| 2. Invertire la traccia | Acceso/Spento |
| 3. Telecamera a specchio | LR/ UD/ LRUD/ Chiudi |
| 4. Calibrazione del tocco | Sì/No |
| 5. Ripristinare le impostazioni di fabbrica | Sì/No |

Impostazioni di sistema



- Inserisci la password per accedere alle impostazioni di sistema
Parola d'ordine: 113266

!!IMPORTANTE !

Eventuali modifiche potrebbero compromettere il funzionamento del dispositivo!

Equalizzatore (EQ)



Ci sono due modi per accedere all'interfaccia EQ:

- Accedere all'interfaccia delle impostazioni dell'equalizzatore cliccando sull'icona  nell'interfaccia dell'APP.
- Nella funzione impostazioni, accedere all'interfaccia dell'equalizzatore.

3. L'equalizzatore offre 6 tipi di effetti sonori tra cui scegliere.
4. L'equalizzatore offre 10 segmenti EQ per una regolazione libera.

Impostazioni di visualizzazione



1. Luminosità	Predefinito 50
2. Contrast	Predefinito 50
3. Tonalità	Predefinito 50
4. Saturazione	Predefinito 50
5. Ripristina	

Sfondo del desktop



Fare clic sull'immagine corrispondente per cambiare lo sfondo.

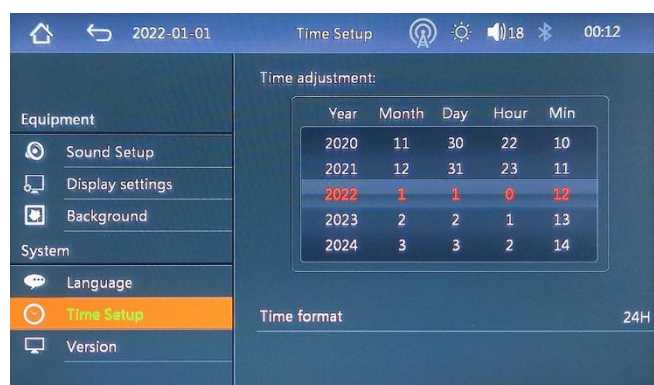
Impostazioni della lingua



Supporta diverse lingue : EN, FR, DE, IT, PO, ES, PL, CZ, NL, TR.

Trascinare l'elenco verso l'alto e selezionare la lingua desiderata.

Impostazione dell'ora



1. Fare clic sull'orologio nel menu principale per regolare la data e l'ora.
2. Richiamare le impostazioni dell'ora nelle impostazioni.
3. Il dispositivo ha la funzione di impostare automaticamente l'ora corrente tramite connessione Bluetooth. L'ora e il fuso orario vengono quindi sincronizzati automaticamente.

4. È possibile impostare manualmente il fuso orario e l'ora formale in base alle proprie esigenze
5. Orario formale 12 ore/24 ore

Informazioni di sistema



Versione	
1. Sistema operativo	Visualizzazione delle informazioni
2. APP	Visualizzazione delle informazioni
3. L'MCU	Visualizzazione delle informazioni
4. Il BTMAC	Visualizzazione delle informazioni
5. BTSET	Visualizzazione delle informazioni

Barra a discesa

Trascinare la parte superiore dello schermo verso il basso per visualizzare il menu a discesa mostrato di seguito.

Interfaccia del menu a discesa

Le funzioni della barra di stato e del menu a discesa sono le seguenti:

1. FM	Trasmettitore acceso/spento
2. Schermo a colori	Schermo - Acceso/Spento
3. Il Bluetooth	Interfaccia Bluetooth
4. EQ	Interfaccia

		equalizzatore
	5. Impostazione	Interfaccia di impostazione
	6. Regolazione della luminosità	Schermo Scuro/Luminoso -
	7. Volume	Volume +/-
	8. Musica	precedente / pausa / riproduzione / successivo

Funzione caricabatteria per dispositivi elettronici

L'adattatore di alimentazione è dotato di una porta di ricarica USB-A e USB-C. Le uscite USB-A e USB-C condividono DC 5V/2A. USB-A è per ricaricare lo smartphone e USB-C è per alimentare il display CarPlay.

Risoluzione dei problemi

- Il dispositivo non può essere acceso. Controllare se la connessione di alimentazione è normale.
- Il Bluetooth non riesce a connettersi. Assicurati che il display CarPlay sia stato disconnesso da tutti i dispositivi Bluetooth e ricollegalo da una nuova connessione.
- Impossibile riprodurre musica, video o foto dalla scheda MicroSD. Controllare se la scheda MicroSD è danneggiata.
- Assicurarsi che la tensione dell'accendisigari dell'auto sia 12/24 V, altrimenti il prodotto non funzionerà correttamente o addirittura verrà distrutto.
- Quando si selezionano i canali, evitare canali con segnale forte per non compromettere la qualità del suono.
- Se l'autoradio non riceve musica, controllare che la frequenza della stazione e del veicolo siano le stesse o aumentare il volume per migliorare le prestazioni.
- Utilizzare l'autoradio per regolare il volume. Non aumentare troppo il volume o si verificheranno distorsioni. Se si verificano distorsioni, ridurre il volume.
- Per motivi di sicurezza, scollegare il caricabatteria da auto quando non in uso.

Specificazioni tecniche

Distanza WiFi	Fino a 10m
Protocollo WiFi	Standard di trasmissione dati IEEE 802.11b/g/n/ac
Frequenza di trasmissione WiFi	2,4 GHz; 5 GHz

WiFi max.	40mW, 16mW
Bluetooth	V5.0 / ~10m di distanza
Protocollo BT	BR, EDR, BLE
Frequenza di trasmissione BT	2,4 GHz
Potenza di uscita irradiata BT max.	2,5 mW
Gamma di frequenza FM	87,5–108 MHz
Potenza di uscita irradiata FM max.	Potenza assorbita
Ingresso (adattatore di alimentazione)	DC 12–24V (presa accendisigari)
Uscita (adattatore di alimentazione)	Condivisione porte USB-C e USB-A 5V/2A
Uscita AUX	Presa da 3,5 mm
AV in	Presa da 2,5 mm
Scheda MicroSD	Max. 128GB classe 10 U1
Formato MicroSD	FAT32 fino a 32 GB; exFAT fino a 128 GB
Materiale	ABS
Peso / Dimensioni	254 g / (Lunghezza) 19,0 x (Larghezza) 11,1 x (Altezza) 3,7 cm
Lingue	EN, FR, DE, IT, PO, ES, PL, CZ, NL, TR
Contenuto della confezione	CarPlay con display touch da 7" TX-320, adattatore di alimentazione (USB-A; cavo USB-C da 1,5 m), cavo AUX da 1m, staffa di montaggio, manuale di istruzioni

Supporto

Numero di telefono di servizio per supporto tecnico: **01805 012643*** (14 cent/minuto da rete fissa tedesca e 42 cent/minuto da rete mobile). Email gratuita: **support@technaxx.de**

La hotline di supporto è disponibile dal lunedì al venerdì dalle 9:00 alle 13:00 e dalle 14:00 alle 17:00

In caso di anomalie e incidenti, contattare: **gpsr@technaxx.de**

Cura e manutenzione

Pulire il dispositivo solo con un panno asciutto o leggermente umido e privo di pelucchi.

Non utilizzare detergenti abrasivi per pulire il dispositivo.

Questo dispositivo è uno strumento ottico ad alta precisione, pertanto per evitare danni, si prega di evitare la seguente pratica:

- Utilizzare il dispositivo a temperature molto alte o molto basse.
- Conservarlo o utilizzarlo in un ambiente umido per lungo tempo.
- Utilizzarlo in caso di pioggia o in acqua.
- Consegnarlo o utilizzarlo in un ambiente fortemente scioccante.

Dichiarazione di conformità



Technaxx Deutschland GmbH & Co. KG dichiara con la presente che l'apparecchiatura radio tipo TX-320 Prod. ID.:5242 (è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.technaxx.de/reseller.

Disposizione



Smaltimento dell'imballaggio. Separare i materiali di imballaggio in base al tipo al momento dello smaltimento.

Smaltire cartone e cartone nella carta straccia. I fogli devono essere inviati alla raccolta dei materiali riciclabili.



Smaltimento di apparecchiature obsolete (si applica nell'Unione Europea e in altri paesi europei con raccolta differenziata (raccolta di materiali riciclabili) Le apparecchiature obsolete non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici! Ogni consumatore è tenuto per legge a smaltire le vecchie apparecchiature che non possono più essere utilizzate separatamente dai rifiuti domestici, ad esempio presso un punto di raccolta nel proprio comune o distretto. Ciò garantisce che le vecchie apparecchiature vengano correttamente riciclate e che vengano evitati effetti negativi sull'ambiente. Per questo motivo, le apparecchiature elettriche sono contrassegnate con il simbolo mostrato qui.

Made in China

Distribuito da:

Technaxx Deutschland GmbH & Co. KG
Anello Konrad Zuse 16-18,
61137 Schöneck , Germania

CarPlay con display touch da 7" TX-320